

CREATIVE TOURISM

CRÉATIF... EN ARDENNES

Envie de découvrir autrement la région des Ardennes, son histoire, son patrimoine et sa culture ?
 Découvrez l'authenticité de l'Ardenne au travers de ses habitants, de ses artistes et de ses paysages ! Vous aimez la **photographie**, la **gastronomie**, la **peinture** et les activités créatives en général ?
 Durant une dizaine de jours, des artistes en tous genres vous ouvrent leurs portes pour **partager** leur passion. Laissez-vous enchanter par la variété d'activités créatives que les Ardennes vous proposent cet été et tout au long de l'année.

BE CREATIVE... IN THE ARDENNES !

Would you like to get to know the Ardennes, their history, their heritage and their culture in a different way and submerge yourself in authentic activities during your stay ?
 Are you furthermore passionate about **photography, gastronomy, art** or any other creative activity and would like to meet locals who share their passion ?
 Then here you go, the Ardennes are all yours to be discovered! Let yourself be enchanted by the variety of creative workshops offered during the **Be Creative Festival** and all year round!



Ardennes
 Luxembourgaises
 Office Régional du Tourisme

Luxembourg
 visitluxembourg.com

1ST BE CREATIVE FESTIVAL

12/07 - → 20/07/2014



CALENDAR

12/07 SAMEDI - SATURDAY	2 Beer Brewing Workshop - Heiderscheid	20 Land Art Hoffelt	22 Sketchbook Untereisenbach	27 Wild Puppets Untereisenbach	22 Sketchbook Untereisenbach
13/07 DIMANCHE - SUNDAY	76 Cartouche Workshop - Wirsaden	19 State Workshop Haut-Matélange	6 Self-Made Dough Untereisenbach	70 Cité de l'Imagie Cleroux	70 Cité de l'Imagie Cleroux
14/07 LUNDI - MONDAY	1 Cuisine of Vestergaar - Binsfeld	7 Nettle, my friend Untereisenbach	19 State Workshop Haut-Matélange	8 Pimp your T-shirt Untereisenbach	19 State Workshop Haut-Matélange
15/07 MARDI - TUESDAY	15 Large Scale Painting - Hoffelt	5 Moselle in the Ardennes - Roder	7 Nettle, my friend Untereisenbach	17 Magnificent Summer Flowers Esch-sur-Sûre	17 Magnificent Summer Flowers Esch-sur-Sûre
16/07 MERCREDI - WEDNESDAY	4 Delicious Ardennes Delicacies	9 Circus Workshop Wiltz	11 Mini Dietrich Dierkirch - MHS/D	13 Printing Workshop Esch-sur-Sûre	13 Printing Workshop Esch-sur-Sûre
17/07 JEUDI - THURSDAY	5 Moselle in the Ardennes - Roder	1 Cuisine of Vestergaar - Binsfeld	5 Moselle in the Ardennes - Roder	17 Fasting Workshop Esch-sur-Sûre	17 Fasting Workshop Esch-sur-Sûre
18/07 VENDREDI - FRIDAY	1 Cuisine of Vestergaar - Binsfeld	5 Gardening Made Easy! - Munsihousen	5 Gardening Made Easy! - Munsihousen	22 Sketchbook Untereisenbach	22 Sketchbook Untereisenbach
19/07 SAMEDI - SATURDAY					
20/07 DIMANCHE - SUNDAY					



the water region of Luxembourg!

Discover the charm and quiet of our **Étape Gourmande**, combining joie de vivre, authentic cuisine, friendliness and attention to detail. Come relax and rejuvenate at the Manor of Maysé & Hans Poppelars.

Manoir Kasselstay

Manoir Kasselstay** HÔTEL - RESTAURANT**
 Maison 21 L-9769 Cleroux/Röder, Luxembourg
 Tél.: +352 95 84 71 - contact@kasselstay.lu - www.kasselstay.lu

Nature Park Centre (Cloth Factory)
 15 rue de Lützbassen • L-9650 Esch-sur-Sûre • Tél. 89 93 31-1 • Fax 89 92 20
www.vnmse.lu

Wiltz Tourist Info
 Syndicat d'Initiative Wiltz
www.touristinfolwiltz.lu

WILTZ - CAPITALE DES ARDENNES

Château de Wiltz et de la Tannerie
 Musée sur la Bataille des Ardennes
 Festival de Wiltz
 Camps de scouts
 Jardin de Wiltz

Visites guidées
 Haut-Matélange (Luxembourg)
 - pour groupes (sur réservation)
 - pour pers. individuelles
 chaque 1er dimanche du mois à 2.50€

juillet et août : dimanche & mercredi à 15.00€

Visite Ardennes Créatives
 juillet et août : dimanche & mercredi (sur réservation)

Programmes pour groupes scolaires/enfants & jeunes
 1 journée/ ½ journée (sur réservation)

Info & contact
 Musée de l'ardoise "Musée de l'ardoise"
 Maison 3
 L-8823 Haut-Matélange

PASSEPORT CRÉATIF

CREATIVE PASSPORT

Try your luck during the **Be Creative Festival** and win a stay for 2 persons in the Luxembourg Ardennes or some regional products. To participate in this contest, you have to take part in at least 2 creative activities during the **Be Creative Festival (12/07 - 20/07/2014)**.

The **Creative Passport** is available at all the creative workshops of the 1st **Be Creative Festival!**

Good luck and be creative!

Durant le festival **Be Creative**, tentez votre chance et gagnez peut-être un séjour pour 2 personnes dans les Ardennes luxembourgeoises ainsi que de nombreux produits régionaux. Pour ce faire, rien de plus simple, participez au moins à 2 activités créatives différentes entre le 12 et le 20 juillet 2014.

Ce Passport est disponible dans tous les ateliers créatifs participants au premier festival **Be Creative!**

Bonne chance et bonnes créations!

IMPORTANT

Les places disponibles étant limitées, merci de réserver votre atelier au préalable / Places are limited, so please book in advance

Merçi de respecter les horaires et d'arriver 10 minutes avant le début de l'atelier / Please, respect the schedules and arrive 10 minutes before the workshop starts

Les enfants doivent être accompagnés d'un adulte / Children must be accompanied by an adult

Merçi d'adapter votre tenue vestimentaire et vos chaussures selon l'atelier et les conditions climatiques / Please, adapt your dress code and your shoes to the workshop and to the weather conditions

Vous payez votre participation sur place / Participation fees have to be paid on site

Office Régional du Tourisme des Ardennes Luxembourgeoises
 B.P. 76 L-9501 Wiltz • Tel. (+352) 26 95 05 66
www.ardennes-lux.lu • laurie.buchet@ortal.lu

Manoir Kasselstay

Discover the charm and quiet of our **Étape Gourmande**, combining joie de vivre, authentic cuisine, friendliness and attention to detail. Come relax and rejuvenate at the Manor of Maysé & Hans Poppelars.

Manoir of Maysé & Hans Poppelars.

Manoir Kasselstay** HÔTEL - RESTAURANT**
 Maison 21 L-9769 Cleroux/Röder, Luxembourg
 Tél.: +352 95 84 71 - contact@kasselstay.lu - www.kasselstay.lu

Nature Park Centre (Cloth Factory)
 15 rue de Lützbassen • L-9650 Esch-sur-Sûre • Tél. 89 93 31-1 • Fax 89 92 20
www.vnmse.lu

Wiltz Tourist Info
 Syndicat d'Initiative Wiltz
www.touristinfolwiltz.lu

Info & contact
 Musée de l'ardoise "Musée de l'ardoise"
 Maison 3
 L-8823 Haut-Matélange

Office Régional du Tourisme des Ardennes Luxembourgeoises
 B.P. 76 L-9501 Wiltz • Tel. (+352) 26 95 05 66
www.ardennes-lux.lu • laurie.buchet@ortal.lu

CREATIVE TOURISM ARDENNES

1ST BE CREATIVE FESTIVAL

12/07 - → 20/07/2014

CREATIVE PASSPORT

Take part in at least 2 creative activities during the **Be Creative Festival (12/07 - 20/07/2014)** to win a stay for 2 persons in the Luxembourg Ardennes or some regional products.

ALL YOU CAN BIKE BROCHURE & MAP
 FR-NL & DE-EN

WHAT'S ON FR-NL & DE-EN

VISIT ARDENNES
 FR-NL & DE-EN

FOLLOW US ON FACEBOOK
www.facebook.com/creativetourismardennes

creativetourismardennes.tumblr.com

Ardennes
 Luxembourgaises
 Office Régional du Tourisme

www.ardennes-lux.lu

GASTRONOMY AND FLAVOURS OF YESTERYEAR



KIDS



PHOTO



1 LA CUISINE D'ANTAN CUISINE OF YESTERYEAR

Venez cuisiner et faire de la pâtisserie au feu de bois comme au temps de nos arrière-grands-parents! Apprenez à préparer puis dégustez votre propre pâte à pain et à gâteau. Pendant la cuisson, partez à la découverte du musée...

Cook and bake on a woodstove just like our great-grandparents did! Learn how to make your own bread dough and cake batter. While your dishes are in the oven, you can explore the museum.

📅	Lun. / Mon.: 14/07 • Ven. / Fri.: 18/07
🕒	09:30 → 15:30 6-99 ans / years
📍	Musée rural «A Schiewesch», 8 Elwenterstrooss, L-9946 Binsfeld
€	25 €: 6-14 ans / years • 35 €: 14-99 ans / years Min. 5 • Max. 20 pers.
i	Tel.: +352 97 98 20 • www.museebinsfeld.lu

2 SÉMINAIRE BRASSICOLE BEER BREWING WORKSHOP

Apprenez à brasser de la bière et passez une journée conviviale autour d'un bon repas et bien évidemment... de bière! Introduction à l'art brassicole ainsi qu'aux différentes étapes du processus de fabrication de la bière.

Learn how to produce beer and spend a great day enjoying delicious food and of course... beer! Introduction to beer brewing and to the different steps of the brewing process.

📅	Samedi / Saturday: 12/07
🕒	09:00 → 14:30 18-99 ans / years
📍	Micro-brasserie «Den Heischter», 4 Clemensbongert, L-9758 Heiderscheid
€	45 € / pers. • Min. 2 • Max. 23 pers.
i	Tel.: +352 89 93 31-1 • www.denheischter.lu

3 TOUS AU JARDIN! GARDENING MADE EASY!

Qui a dit que le jardinage était ennuyeux? Découvrez tous les secrets du jardinage, à l'aide de machines ou avec les chevaux de trait. Après l'effort, le réconfort! La récolte de légumes finie, vous concocterez une délicieuse soupe de légumes ou un minestrone bien coloré.

Who said gardening was boring? You will learn how to work manually, with the help of garden machinery or even with draft horses. Afterwards, we will cook a delicious vegetable soup or a colourful minestrone with the freshly picked vegetables.

📅	Sam. / Sat.: 19/07 • Dim. / Sun.: 20/07
🕒	14:00 → 17:00 6-99 ans / years
📍	Tourist Center Robbesscheier 1 Frummeschaass, L-9766 Munshausen
€	6 € / pers. • Min. 2 • Max. 12 pers.
i	Tel.: +352 92 17 45 1 • www.destination-clervaux.lu

4 LES DÉLICIES D'ARDENNES! DELICIOUS ARDENNES

Découvrez la région des Ardenes Luxembourgeoises au travers de ses délicieux produits du terroir. Venez les cuisiner mais surtout les déguster!

Discover the Luxembourg Ardenes through their delicious regional products. Learn how to cook with them and... savour them!

📅	Lun. / Mon.: 14/07 • Mer. / Wed.: 16/07
🕒	16:00 → 20:00 18-99 ans / years
📍	Hôtel-Restaurant Roder 13 rue de l'Eglise, L-8826 Perlé
€	55 € / pers. • Min. 6 • Max. 8 pers.
i	Tel.: +352 23 64 00 32 • www.hotel-roder.com

5 MOSELLE EN ARDENNES MOSELLE IN THE ARDENNES

Initiation et dégustation de produits régionaux et de vins de la Moselle luxembourgeoise. Le chef de cuisine Hans Poppelars, de l'hôtel-restaurant renommé Manoir Kasselslay, vous (ré)apprendra à déguster des produits de qualité régionaux et biologiques à leur juste valeur.

Introduction to and tasting of regional products and wines from Luxembourg's Moselle Region. The chef Hans Poppelars from the renowned hotel-restaurant Manoir Kasselslay will make you (re)discover the value of high-quality, organic, regional products.

📅	Sam. / Sat.: 12 & 19/07 • Jeu. / Thu.: 17/07
🕒	15:00 → 17:30 18-99 ans / years
📍	Manoir Kasselslay Maison 21, L-9769 Roder
€	47 € / pers. • Min. 6 • Max. 8 pers.
i	Tel.: +352 95 84 71 • www.kasselslay.lu

6 LA MAIN À LA PÂTE SELF-MADE DOUGH

Apprenez à faire votre propre pain et votre pizza. Et puis... bon appétit!

Learn how to make your own bread and pizza dough. And afterwards: enjoy!

📅	Samedi / Saturday: 12 & 19/07
🕒	14:30 → 17:30 7-99 ans / years
📍	KultOur Deppën 5 Um Haeregaart, L-9838 Untereisenbach
€	8 € / enfant / kids • 16 € / adulte / adult • Min. 4 • Max. 10 pers.
i	Tel.: +352 26 91 01 04 • www.kultour.lu

7 ORTIE MON AMIE NETTLE, MY FRIEND

Promenade et cueillette, suivie d'un atelier de cuisine végétalienne à base d'orties en prenant compte de l'équilibre nutritionnel et d'éventuelles intolérances et allergies. Plats concoctés: soupe, risotto et tapenade. Matériel et repas inclus.

The workshop starts with a walk, during which we will gather nettles. Afterwards, during a vegan cooking class, a healthy balanced menu (soup, risotto and tapenade) taking into account potential food allergies or intolerances will be prepared. Material and meal included.

📅	Mercredi / Wednesday.: 16/07
🕒	09:30 → 13:00 3-99 ans / years
📍	KultOur Deppën 5 Um Haeregaart, L-9838 Untereisenbach
€	35 € / adulte / adult • Gratuit pour les enfants / free for kids Min. 6 • Max. 12 pers.
i	Tel.: +352 26 91 01 04 • www.kultour.lu agnesekissa.wordpress.com



8 PIMP YOUR T-SHIRT

Donne une nouvelle vie à ton vieux t-shirt pour profiter de l'été tout en restant trendy. Cours de couture simplifiés.

Give your old t-shirt new life and stay cool & trendy in summer!
Sewing class for beginners.

📅	Samedi / Saturday: 19/07
🕒	14:00 → 18:00 3-99 ans / years
📍	KultOur Deppën 5 Um Haeregaart, L-9838 Untereisenbach
€	20 € / enfant / kids • Gratuit pour les adultes accompagnants un enfant / free for adults accompanying a child • Min. 6 • Max. 12 pers.
i	Tel.: +352 26 91 01 04 • www.kultour.lu agnesekissa.wordpress.com

9 ATELIER DE CIRQUE CIRCUS WORKSHOP

Viens jouer l'équilibriste ou l'acrobate, jongler, faire tourner des assiettes, sculpter des ballons, ... bref, deviens un vrai clown de cirque!

Pretend to be an equilibrist, acrobat or juggler, spin plates, and make balloon animals... in short, become a real circus clown!

📅	Jeu. / Thursday: 17/07
🕒	15:00 → 17:00 6-18 ans / years
📍	Château de Wiltz
€	6 € / pers. • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 95 74 44 • www.touristinfowiltz.lu

10 CLERVAUX, CITÉ DE L'IMAGE

Partez à la découverte de Clervaux aux côtés d'Alfonso, photographe professionnel passionné par les Ardenes luxembourgeoises. Vous apprendrez à mieux utiliser votre appareil et serez enchantés par cette balade hors du commun! **Prévoir des chaussures de marche confortables, des vêtements adaptés aux conditions climatiques ainsi que son appareil photo.**

Explore Clervaux, accompanied by Alfonso, a professional photographer and ardent fan of the Ardenes. During the tour you will learn how to use the different modes of your camera, not to mention the nice spots you will discover! **We recommend you wear comfortable walking shoes, clothes suited for the weather and of course bring along your camera!**

📅	Samedi / Saturday: 12 & 19/07
🕒	14:00 → 17:00 16-99 ans / years
📍	Clervaux Rdv: entrée du château Appointement: castle's entrance
€	40 € / pers. • Min. 2 • Max. 8 pers.
i	Tel.: +352 26 95 05 66 • www.alsalphotography.com • alsal@pt.lu



ART



11 MINI DIEKIRCH

Vous aimez Diekirch et souhaitez ramener cette petite ville pittoresque en boîte à la maison? Au musée d'histoire[s], créez votre véritable **Mini-Diekirch**.

You love Diekirch so much that you would like to bring this nice little town home with you in a box? Then come and create a real **Mini-Diekirch** for yourself.

📅	Vendredi / Friday: 18/07
🕒	14:00 → 17:00 6-99 ans / years
📍	Diekirch Musée d'histoire[s] 13 rue du Curé, L-9217 Diekirch
€	10 € / pers. • Min. 5 • Max. 20 pers.
i	Tel.: +352 80 87 90 - 1 • www.mhsd.lu

12 ATELIER DE FEUTRAGE FELTING WORKSHOP

Les couleurs magnifiques des différentes laines, combinées à l'apprentissage de diverses techniques vous inspireront afin de créer des œuvres artistiques variées. laissez libre cours à votre créativité.

The bright colours of the different wools and the various techniques taught in this workshop will inspire the participants to create the most diverse works of art. Let your imagination run wild!

📅	Ven. / Fri.: 18/07 • Sam. / Sat.: 19/07
🕒	13:00 → 18:00 6-99 ans / years
📍	Maison du Parc Naturel de la Haute-Sûre 15 rue de Lultzhausen, L-9650 Esch-sur-Sûre
€	20 € / enfant / kids • 30 € / adulte / adult • Min. 2 • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 89 93 31-1 • www.naturpark-sure.lu

13 ATELIER D'IMPRESSION PRINTING WORKSHOP

Découvrez et imprimez vos différentes techniques d'impression et imprimez vos propres dessins avec des ustensiles que vous fabriquez vous-mêmes.

We get to know different printing techniques and perform prints on different materials, using our self-made patterns and stamps.

📅	Jeu. / Thursday: 17/07
🕒	13:00 → 18:00 6-99 ans / years
📍	Maison du Parc Naturel de la Haute-Sûre 15 rue de Lultzhausen, L-9650 Esch-sur-Sûre
€	20 € / enfant / kids • 30 € / adulte / adult • Min. 2 • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 89 93 31-1 • www.naturpark-sure.lu

14 DESSIN INTUITIF AVEC LES LIGNES INTUITIVE PAINTING WITH LINES

Découvrez de nouvelles manières de jouer avec l'élément ligne en créant une peinture pleine de fantaisie. Britt, artiste luxembourgeoise, vous guidera dans votre voyage créatif. L'atelier se déroule dans une grande salle lumineuse. Une visite de l'atelier et de l'exposition est possible.

Learn to use lines in paintings and create works of art full of fantasy. Britt, Luxembourgish artist, will guide you through your creative experience. The workshop takes place in a huge luminous room! A visit of the artist's studio and the exhibition is possible.

📅	Lundi / Monday: 14/07
🕒	14:00 → 18:00 12-99 ans / years
📍	Atelier Ardoss Expo Maison 62, L-9960 Hoffelt
€	45 € / pers. • Min. 2 • Max. 10 pers.
i	Tel.: +352 26 95 05 66 • www.britt-bernard.lu

15 PEINTURE GRAND FORMAT LARGE SCALE PAINTING

Découvrez la peinture intuitive, grand format, à l'acrylique. Votre création pourra être complétée avec d'autres techniques. L'atelier de Britt vous offre toutes les possibilités. Vous allez adorer! Une visite de l'atelier et de l'exposition est possible.

Discover intuitive large scale painting with acryl colours! Your painting can also be complemented with other techniques. Britt's studio offers you all kinds of possibilities. A visit of the artist's studio and the exhibition is possible.

📅	Mardi / Tuesday: 15/07
🕒	14:00 → 18:00 12-99 ans / years
📍	Atelier Ardoss Expo Maison 62, L-9960 Hoffelt
€	45 € / pers. • Min. 2 • Max. 8 pers.
i	Tel.: +352 26 95 05 66 • www.britt-bernard.lu

16 ATELIER DE CARICATURE CARICATURE WORKSHOP

Envie de découvrir les dessous coquins et taquins de l'art de la caricature? Cette soirée sera placée sous le signe de la convivialité et de l'humour! Durant l'atelier, votre caricature sera réalisée par Florin, votre professeur.

Eager to learn about the playful and mischievous aspects of the art of caricature? This workshop will be all about conviviality and humour! During the workshop, your teacher Florin will draw a caricature of you.

📅	Dim. / Sun.: 13/07 • Mar. / Tue.: 15/07
🕒	15:00 → 17:00 6-99 ans / years
📍	Musée de la caricature 48 Grand rue, L-9410 Vianden
€	35 € / pers. • Min. 5 • Max. 10 pers.
i	Tel.: +352 26 95 05 66 • www.caricature.eu

NATURE



17 MAGNIFIQUES FLEURS D'ÉTÉ MAGNIFICENT SUMMER FLOWERS

Que serait l'été sans les couleurs radieuses des fleurs? Dans cet atelier, nous apprenons comment créer de jolies compositions avec des fleurs estivales.

What would summer be without the bright colours of flowers? In this workshop we learn how to make beautiful flower arrangements with fresh summer flowers.

📅	Mercredi / Wednesday.: 16/07
🕒	15:00 → 17:00 12-99 ans / years
📍	Maison du Parc Naturel de la Haute-Sûre 15 rue de Lultzhausen, L-9650 Esch-sur-Sûre
€	12 € / pers. • Min. 2 • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 89 93 31-1 • www.naturpark-sure.lu

18 BRICOLAGE MATÉRIAUX NATURELS NATURAL HANDICRAFTS

Qu'y a-t-il de plus beau que de combiner des matériaux naturels ramassés soi-même afin de créer de nouveaux objets?

We create beautiful pieces of art with natural materials which we collected ourselves. Let yourself be inspired by nature!

📅	Mardi / Tuesday: 15/07
🕒	13:00 → 18:00 6-99 ans / years
📍	Maison du Parc Naturel de la Haute-Sûre 15 rue de Lultzhausen, L-9650 Esch-sur-Sûre
€	20 € / enfant / kids • 30 € / adulte / adult • Min. 2 • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 89 93 31-1 • www.naturpark-sure.lu

19 ATELIER DE L'ARDOISE SLATE WORKSHOP

Découvrez le monde de l'ardoise au travers d'une visite hors du commun du site des ardoisières. La descente dans la mine vous permettra de retracer le cheminement de cette pierre depuis son extraction jusqu'au produit fini. Apprenez à tailler l'ardoise et décorez-la selon votre créativité du jour.

Immerse yourself in the world of slate during a visit to this unique site. The descent into the mine will enable you to follow the path of the rock from its extraction to the finished product. You will also learn how to cut and decorate your own slate.

📅	Dim. / Sun.: 13 & 20/07 • Mer. / Wed.: 16/07
🕒	14:00 → 17:00 5-99 ans / years
📍	Musée de l'Ardoise Maison 3, L-8823 Haut-Martelange
€	15 € / pers. • Min. 2 • Max. 12 pers.
i	Tel.: +352 23 64 01 41 • www.ardoise.lu

20 LAND'ART

Vous aimez la nature et vous voulez y tester votre créativité? Créez des œuvres éphémères naturelles dans la forêt. Enchantement garanti! Pensez à amener votre casse-croûte pour un déjeuner dans la nature. Une visite de l'atelier et de l'exposition est possible.

Do you love nature and would like to unleash your creativity? Britt will take you on an enchanting journey through the forest where you will create transient natural works of art! Don't forget to bring your lunchtime snack for a picnic in nature. A visit of the artist's studio and the exhibition is possible.

📅	Sam. / Sat.: 12/07 • Jeu. / Thu.: 17/07
🕒	10:30 → 16:30 12-99 ans / years
📍	Atelier Ardoss Expo Maison 62, L-9960 Hoffelt
€	35 € / pers. • Min. 2 • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 26 95 05 66 • www.britt-bernard.lu

21 MARIONNETTES SAUVAGES WILD PUPPETS

Partez à la chasse des matériaux de la nature, utilisez-les, pour donner vie à des marionnettes.

With natural materials, we will create our own puppets!

📅	Samedi / Saturday: 12/07
🕒	14:00 → 18:00 3-99 ans / years
📍	KultOur Deppën 5 Um Haeregaart, L-9838 Untereisenbach
€	20 € / enfant / kids • Gratuit pour les adultes accompagnants un enfant / free for adults accompanying a child • Min. 2 • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 26 91 01 04 • www.kultour.lu agnesekissa.wordpress.com

22 CARNET DE CROQUIS SKETCHBOOK

A la recherche de l'empreinte de l'homme dans la nature, réalisez un carnet de croquis à l'aide de crayons, peinture à l'eau, collages... Nous vous aidons à représenter ce que l'homme a introduit dans la nature.

In search of human footprints in nature... Make a sketchbook with pencils, watercolour, collages... with our help!

📅	Sam. / Sat.: 12 & 19/07 (10:00 → 13:00) Dim. / Sun.: 13 & 20/07 (14:00 → 17:00)
🕒	Durée / duration: 3h 7-99 ans / years
📍	KultOur Deppën 5 Um Haeregaart, L-9838 Untereisenbach
€	20 € / pers. • Min. 2 • Max. 15 pers.
i	Tel.: +352 95 98 38 • www.kultour.lu